

Official Journal

of the European Communities

Volume 19 No L 93

8 April 1976

English Edition

Legislation

Contents

I *Acts whose publication is obligatory*

- ★ Council Regulation (EEC) No 793/76 of 6 April 1976 amending Regulation (EEC) No 1035/72 on the common organization of the market in fruit and vegetables and Regulation (EEC) No 2511/69 laying down special measures for improving the production and marketing of Community citrus fruit 1
- ★ Council Regulation (EEC) No 794/76 of 6 April 1976 laying down further measures for reorganizing Community fruit production 3
- ★ Council Regulation (EEC) No 795/76 of 6 April 1976 supplementing Annex I to Regulation (EEC) No 1035/72 on the common organization of the market in fruit and vegetables 6
- ★ Council Regulation (EEC) No 796/76 of 6 April 1976 amending Regulation (EEC) No 986/68 with respect to the granting of aid for denatured skimmed-milk powder 7
- ★ Council Regulation (EEC) No 797/76 of 6 April 1976 authorizing Member States to grant a premium on the slaughter of certain adult bovine animals intended for slaughter during the 1976/77 marketing year 8
- ★ Council Regulation (EEC) No 798/76 of 6 April 1976 amending Regulation (EEC) No 567/76 laying down general rules governing the distillation of table wines for which the distillation contract must be approved before 15 April 1976 10
- Commission Regulation (EEC) No 799/76 of 7 April 1976 fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour groats and meal 11
- Commission Regulation (EEC) No 800/76 of 7 April 1976 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt 13

(Contents continued)

Commission Regulation (EEC) No 801/76 of 7 April 1976 fixing the refunds on white sugar and raw sugar exported in the natural state	15
Commission Regulation (EEC) No 802/76 of 7 April 1976 fixing the amount by which the levy on imports of rice from the Arab Republic of Egypt is to be reduced	17
★ Commission Regulation (EEC) No 803/76 of 7 April 1976 laying down detailed rules for the granting of a slaughter premium for producers of bovine animals during the 1976/77 marketing year	19
★ Commission Regulation (EEC) No 804/76 of 7 April 1976 amending Regulation (EEC) No 990/72 as regards certain detailed rules for the denaturing of skimmed-milk powder and the conditions governing its incorporation into compound feedingstuffs	22
★ Commission Regulation (EEC) No 805/76 of 7 April 1976 re-establishing the levying of customs duties on women's, girls' and infants' under garments, other than of cotton, falling within heading No ex 61.04, originating in South Korea, to which the preferential tariff arrangements set out in Council Regulation (EEC) No 3004/75 of 17 November 1975 apply	24
Commission Regulation (EEC) No 806/76 of 7 April 1976 fixing the import levies on olive oil	25
Commission Regulation (EEC) No 807/76 of 7 April 1976 fixing the amount of the subsidy on oil seeds	27
Commission Regulation (EEC) No 808/76 of 7 April 1976 determining the world market price for colza and rape seed	29
Commission Regulation (EEC) No 809/76 of 7 April 1976 fixing the import levies on white sugar and raw sugar	31
Commission Regulation (EEC) No 810/76 of 7 April 1976 altering the import levies on products processed from cereals and rice	32

I

(Acts whose publication is obligatory)

COUNCIL REGULATION (EEC) No 793/76

of 6 April 1976

amending Regulation (EEC) No 1035/72 on the common organization of the market in fruit and vegetables and Regulation (EEC) No 2511/69 laying down special measures for improving the production and marketing of Community citrus fruit

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Article 43 thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Having regard to the opinion of the European Parliament ⁽¹⁾,

Whereas Article 16 (4) of Council Regulation (EEC) No 1035/72 of 18 May 1972 on the common organization of the market in fruit and vegetables ⁽²⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2482/75 ⁽³⁾, provides that the price at which the products for which the intervention system applies are bought in pursuant to Article 19 is to be calculated by applying conversion factors to the buying-in price; whereas so that these intervention measures may be applied to all products under comparable conditions, conversion factors should also be applied to the buying-in price for Quality Class I products in the case of products for which no Quality Class II exists;

Whereas Articles 6 and 7 of Council Regulation No 2511/69 of 9 December 1969 laying down special measures for improving the production and marketing of Community citrus fruits ⁽⁴⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2481/75 ⁽⁵⁾ extended the granting of the marketing premium to include lemons until the end of the 1975/76 marketing year; whereas Article 23 (3) of Regulation (EEC) No 1035/72 consequently provided that, for the same period, transport costs should not be taken into account when calculating the reference price for lemons; whereas

the aforementioned period was too short to allow the effects of these measures to be assessed; whereas they should therefore be extended for a further marketing year,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The text of Article 16 (4) of Regulation (EEC) No 1035/72 shall be replaced by the following:

'4. For a product with commercial characteristics different from those of the product by reference to which the basic price is fixed, the price at which the product is bought in pursuant to Article 19 shall be calculated by applying conversion factors to the buying-in price.

In the case of products for which no Class II exists, conversion factors shall also be applied to the buying-in price for Class I products, so that intervention shall take place under conditions comparable to those for other products.

The conversion factors shall be fixed in accordance with the procedure laid down in Article 33.'

Article 2

In the first indent of Article 23 (2), first subparagraph, of Regulation (EEC) No 1035/72, '31 May 1977' shall be substituted for '31 May 1976'.

In the second subparagraph the phrase 'and lemons' shall be added after 'similar citrus hybrids'.

⁽¹⁾ OJ No C 53, 8. 3. 1976, p. 24.

⁽²⁾ OJ No L 118, 20. 5. 1972, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 254, 1. 10. 1975, p. 3.

⁽⁴⁾ OJ No L 318, 18. 12. 1969, p. 1.

⁽⁵⁾ OJ No L 254, 1. 10. 1975, p. 1.

Article 3

The text of Article 6, second subparagraph, of Regulation (EEC) No 2511/69 shall be replaced by the following:

'However, as regards lemons, this financial compensation shall only be granted for consignments dispatched before 1 June 1977.'

Article 4

In Article 7 (2) of Regulation (EEC) No 2511/69 the phrase 'and lemons' shall be added after 'clementines'.

Article 5

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Luxembourg, 6 April 1976.

For the Council

The President

J. HAMILIUS

COUNCIL REGULATION (EEC) No 794/76

of 6 April 1976

laying down further measures for reorganizing Community fruit production

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community, and in particular Article 43
thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Having regard to the opinion of the European Parlia-
ment ⁽¹⁾,

Whereas, notwithstanding the application of the reor-
ganization measures provided for in Council Regula-
tion (EEC) No 2517/69 of 9 December 1969 laying
down certain measures for reorganizing Community
fruit production ⁽²⁾, as last amended by Regulation
(EEC) No 2456/72 ⁽³⁾, the Community market in
apples and pears still shows an imbalance between
supply and demand; whereas that situation results
largely from excess supply of apples of the 'Golden
Delicious', 'Starking Delicious' and 'Imperatore' varie-
ties and pears of the 'Passe Crassane' variety;

Whereas the measures adopted to steady the market
are not of a nature to overcome such difficulties;
whereas action should therefore be taken to adjust
production potential of these varieties so far as
possible to present and foreseeable outlets for Commu-
nity products;

Whereas, in order to encourage action of this kind,
some inducement should be offered to growers to
relinquish their production, wholly or in part, of the
products in question; whereas, to that end, provision
should be made for Member States to grant premiums
to growers who, having agreed to grub all or part of
their orchard of apples and pears of the said varieties
also undertake not to extend, for a specified period,
the part of the orchard which they have retained;
whereas, for the sake of fairness, the undertakings
given by recipients of the premiums provided for in
Regulation (EEC) No 2517/69 should be adjusted
accordingly;

Whereas the amount of the grubbing premium must
be fixed at a level which takes into account the cost of
grubbing and the temporary loss of income;

Whereas, to ensure that the rules for granting grub-
bing premiums are correctly applied, national aid
designed to achieve aims similar to those pursued
through the abovementioned rules for granting
premiums may only be granted when requests for
such aid have been submitted before the entry into
force of this Regulation;

Whereas the proposed measures are in the interest of
the Community and aim to attain the objectives laid
down in Article 39 (1) (a) of the Treaty; whereas they
therefore constitute a common measure within the
meaning of Article 6 of Council Regulation (EEC) No
729/70 of 21 April 1970 on the financing of the
common agricultural policy ⁽⁴⁾, as last amended by
Regulation (EEC) No 2788/72 ⁽⁵⁾;

Whereas the expenditure arising from the granting of
grubbing premiums should be financed on a Commu-
nity basis,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

At their request and under the conditions specified
below, Community fruit growers shall qualify for a
premium for grubbing:

- apple trees of the 'Golden Delicious', Starking
Delicious' and 'Imperatore' varieties and pear trees
of the 'Passe Crassane' variety;
- trees of varieties other than those mentioned
above if those varieties are necessary for the fertili-
zation of the 'Golden Delicious', 'Starking Deli-
cious', 'Imperatore' or 'Passe Crassane' varieties.

The rules for granting that premium, in particular
with regard to the minimum number and age of trees,
shall be adopted in accordance with the procedure
laid down in Article 33 of Council Regulation No
1035/72 of 18 May 1972 on the common organization
of the market in fruit and vegetables ⁽⁶⁾, as last
amended by Regulation (EEC) No 793/76 ⁽⁷⁾.

⁽¹⁾ OJ No C 53, 8. 3. 1976, p. 24.

⁽²⁾ OJ No L 318, 18. 12. 1969, p. 15.

⁽³⁾ OJ No L 266, 25. 11. 1972, p. 9.

⁽⁴⁾ OJ No L 94, 29. 4. 1970, p. 13.

⁽⁵⁾ OJ No L 295, 30. 12. 1972, p. 1.

⁽⁶⁾ OJ No L 118, 20. 5. 1972, p. 1.

⁽⁷⁾ See page 1 of this Official Journal.

Article 2

1. Requests for the granting of premiums must be lodged before 1 November 1976.
2. The granting of a premium shall be subject in particular to a written undertaking by the recipient:
 - (a) to proceed, before 1 April 1977, with the grubbing of the apple or pear trees for which the premium is claimed,
 - (b) to abstain for a period of five years following the grubbing carried out on his holding from any planting of apple, pear or peach trees other than, after informing the Member State concerned, for purposes of normal total or partial replanting of the areas of orchard remaining following the grubbing operation for which the premium was granted.

Article 3

1. The amount of the premium shall, in accordance with the procedure laid down in Article 33 of Regulation (EEC) No 1035/72, be fixed at different levels to take account of the state of growth of the trees.

This amount shall not exceed 1 100 units of account per hectare grubbed.

2. The amount of the premium shall be paid in a lump sum, at the latest three months after the claimant has shown that he has actually carried out the grubbing operation.

Article 4

Member States shall verify whether the recipient of the premium has observed the undertaking provided for in Article 2 (2) (b). They shall make that verification during the last three months of the five year period following the grubbing operation.

Member States shall inform the Commission of the results of the verification.

Article 5

The measures provided for in this Regulation shall together constitute a common measure within the meaning of Article 6 (1) of Regulation (EEC) No 729/70.

Article 6

1. The estimated total cost of the common measure, to be borne by the European Agricultural Guidance and Guarantee Fund, is 8 550 000 units of account.
2. The deadline for completion of the measure provided for in paragraph 1 shall be 1 April 1977.

Article 7

1. The expenditure incurred by Member States in respect of the measures provided for in this Regulation shall be eligible for financing by the Guidance Section of the European Agricultural Guidance and Guarantee Fund.
2. The Guidance Section of the European Agricultural Guidance and Guarantee Fund shall reimburse to Member States 50 % of the eligible expenditure.
3. Detailed arrangements for the application of paragraph 2 shall be laid down in accordance with the procedure provided for in Article 13 of Regulation (EEC) No 729/70.

Article 8

1. Requests for reimbursement shall relate to expenditure incurred by Member States during a calendar year and shall be submitted to the Commission before 1 July of the following year.
2. The Commission shall take a decision concerning those requests in one or more stages, in accordance with the procedure laid down in Article 7 (1) of Regulation (EEC) No 729/70.

Article 9

1. Without prejudice to Article 8 of Regulation (EEC) No 729/70, the Member States, in accordance with national provisions laid down by law, regulation or administrative action, shall take the measures necessary to recover sums paid where the undertakings referred to in Article 2 are not observed.

They shall inform the Commission of the measures taken and in particular shall periodically report on the progress of the relevant administrative and judicial procedures.

2. The sums recovered shall be made over to the authorities or departments responsible for payment and deducted by them from the expenditure financed by the European Agricultural Guidance and Guarantee Fund, proportionately with the financial contribution of the Community.
3. The financial consequences of failure to recover the sums paid shall be borne by the Community and the Member States, proportionately with their financial contributions.

4. Interest may be added to the sums to be recovered.

5. Detailed arrangements for the application of this Article shall be laid down in accordance with the procedure provided for in Article 13 of Regulation (EEC) No 729/70.

Article 10

1. The Commission shall submit to the Council, before 1 April 1979, on the basis of information provided by Member States, a report on the application of the rules for granting premiums laid down by this Regulation.

2. The Council, acting on a proposal from the Commission, shall decide on amendments to these rules in accordance with the voting procedure laid down in Article 43 (2) of the Treaty.

3. Where appropriate, the general rules for applying Article 4 shall be laid down in accordance with the same procedure.

Article 11

This Regulation shall not preclude the granting of aid laid down by national regulations and designed to achieve aims similar to those pursued through this

Regulation, provided requests for such aid are lodged before the date of entry into force of this Regulation.

Article 12

The following text shall be substituted for Article 2 (2) (b) of Regulation (EEC) No 2517/69 :

'(b) to abstain for a period of five years following the grubbing carried out on his holding from any planting of apple, pear or peach trees other than, after informing the Member State concerned, for purposes of normal total or partial replanting of the areas of orchard remaining following the grubbing operation for which the premium was granted.'

Article 13

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Luxembourg, 6 April 1976.

For the Council

The President

J. HAMILIUS

COUNCIL REGULATION (EEC) No 795/76

of 6 April 1976

supplementing Annex I to Regulation (EEC) No 1035/72 on the common organization of the market in fruit and vegetables

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
1035/72 of 18 May 1972 on the common organization
of the market in fruit and vegetables⁽¹⁾, as last
amended by Regulation (EEC) No 793/76⁽²⁾, and in
particular the first subparagraph of Article 2 (2)
thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Having regard to the opinion of the European Parlia-
ment⁽³⁾,

Whereas Regulation (EEC) No 1035/72 provides that
quality standards may be fixed for products to be deliv-
ered fresh to the consumer and Annex I thereto lists
the products subject to quality standards ;

Whereas there is large-scale trade in sweet peppers in
some producer Member States and substantial trade
on a Community level ;

Whereas therefore it is necessary to apply all the provi-
sions of Regulation (EEC) No 1035/72 to this product
and in particular to lay down common quality stand-
ards ; whereas to this end the said product should be
added to the list in Annex I to Regulation (EEC) No
1035/72,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

In the column headed 'Vegetables' in Annex I to
Regulation (EEC) No 1035/72 the following shall be
added :

'Sweet peppers'.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day
following its publication in the *Official Journal of
the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Luxembourg, 6 April 1976.

For the Council

The President

J. HAMILIUS

⁽¹⁾ OJ No L 118, 20. 5. 1972, p. 1.

⁽²⁾ See page 1 of this Official Journal.

⁽³⁾ OJ No C 79, 5. 4. 1976, p. 37.

COUNCIL REGULATION (EEC) No 796/76

of 6 April 1976

amending Regulation (EEC) No 986/68 with respect to the granting of aid for denatured skimmed-milk powder

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 804/68 of 27 June 1968 on the common organization of the market in milk and milk products ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 559/76 ⁽²⁾, and in particular Article 10 (2) thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Whereas Article 2 (1) of Council Regulation (EEC) No 986/68 of 15 July 1968 laying down general rules for granting aid for skimmed milk and skimmed-milk powder for use as feed ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 565/76 ⁽⁴⁾, lays down in particular the general conditions under which aid is granted for skimmed-milk powder for use as feed; whereas under that provision aid is granted for, *inter alia*, denatured skimmed-milk powder;

Whereas in order to maintain and increase the quantities of skimmed-milk powder used in animal feed, it seems advisable to subject the granting of aid for the product in question incorporated in compound feedingstuffs in accordance with Article 2 (1) (d) of Regulation (EEC) No 986/68 to the condition that such compound feedingstuffs contain a minimum level of skimmed-milk powder; whereas to ensure the

effectiveness of this measure it is necessary to provide for the possibility of excluding denatured skimmed-milk powder from receiving aid, since there is a risk that otherwise it might be incorporated at a later stage in compound feedingstuffs with a lower skimmed-milk powder content,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The following paragraph 6 is added to Article 2 of Regulation (EEC) No 986/68:

'6. Provision may be made in accordance with the procedure laid down in Article 30 of Regulation (EEC) No 804/68 that until the end of the milk year 1976/77 aid for the product referred to in paragraph 1 (c) should not be granted in cases where, with regard to the aim to maintain and increase the quantities of skimmed milk and skimmed-milk powder used in animal feed, it might impede the effectiveness of aid for the other products.'

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Luxembourg, 6 April 1976.

For the Council

The President

J. HAMILIUS

⁽¹⁾ OJ No L 148, 28. 6. 1968, p. 13.

⁽²⁾ OJ No L 67, 15. 3. 1976, p. 9.

⁽³⁾ OJ No L 169, 18. 7. 1968, p. 4.

⁽⁴⁾ OJ No L 67, 15. 3. 1976, p. 22.

COUNCIL REGULATION (EEC) No 797/76

of 6 April 1976

authorizing Member States to grant a premium on the slaughter of certain adult bovine animals intended for slaughter during the 1976/77 marketing year

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Article 43 thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Having regard to the opinion of the European Parliament⁽¹⁾,

Whereas the intervention price applicable in the beef and veal sector for the 1976/77 marketing year was fixed at a level below that resulting from the implementation of Article 6 of Council Regulation (EEC) No 805/68 of 27 June 1968 on the common organization of the market in beef and veal⁽²⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 568/76⁽³⁾; whereas the Member States should therefore be authorized to grant further aid to producers of bovine animals in order to enable them to secure incomes in keeping with the increase in the guide price;

Whereas this objective may be met by granting such a premium for the slaughter of certain adult bovine animals of Community origin intended for slaughter, other than cows;

Whereas this premium constitutes an intervention on the internal market within the meaning of Article 3 of Council Regulation (EEC) No 729/70 of 21 April 1970 on the financing of the common agricultural policy⁽⁴⁾, as last amended by the Act of Accession⁽⁵⁾; whereas, however, the contribution of the European Agricultural Guidance and Guarantee Fund towards the financing of this premium should be limited,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

1. The Member States other than those referred to in Regulation (EEC) No 620/76⁽⁶⁾ are authorized, for the 1976/77 marketing year, to grant for the benefit of producers a premium for the slaughter of certain adult bovine animals of Community origin intended for slaughter, other than cows.

2. The amount of the premium which is variable in time may under no circumstances exceed 45 units of account per adult bovine animal of an average weight to be determined.

It shall be calculated in such a way that, when a premium is granted the sum of the market price recorded in the Member State which avails itself of the authorization referred to in paragraph 1 and of the amount of the premium actually granted does not exceed on average and over the marketing year as a whole, 85 % of the guide price applicable in that Member State. At no time may that sum exceed 88 % of the latter guide price.

Article 2

The intervention buying-in price of meat coming from animals which have been the subject of a premium shall be reduced by the amount of the premium actually granted.

Article 3

By way of derogation from Article 3 (1) of Regulation (EEC) No 729/70, financing by the European Agricultural Guidance and Guarantee Fund shall be limited to 25 % of the amount of the premiums actually granted during the period from 1 September 1976 until the end of the 1976/77 marketing year.

Article 4

1. Detailed rules for the application of this Regulation shall be adopted according to the procedure laid down in Article 27 of Regulation (EEC) No 805/68.

2. The rules referred to in paragraph 1 may include in particular:

- (a) definition of the categories and qualities of animals which may be the subject of a premium;
- (b) measures necessary, in respect of live animals and meat, to avoid disturbances in trade which result from the application of the premium system;
- (c) conditions under which the premiums can be granted at the first marketing of adult bovine animals intended for slaughter.

Article 5

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall be applicable from 15 March 1976.

(¹) OJ No C 53, 8. 3. 1976, p. 24.

(²) OJ No L 148, 28. 6. 1968, p. 24.

(³) OJ No L 67, 15. 3. 1976, p. 28.

(⁴) OJ No L 94, 28. 4. 1970, p. 13.

(⁵) OJ No L 73, 27. 3. 1972, p. 14.

(⁶) OJ No L 74, 20. 3. 1976, p. 1.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Luxembourg, 6 April 1976.

For the Council

The President

J. HAMILIUS

COUNCIL REGULATION (EEC) No 798/76

of 6 April 1976

amending Regulation (EEC) No 567/76 laying down general rules governing the distillation of table wines for which the distillation contract must be approved before 15 April 1976

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
816/70 of 28 April 1970 laying down additional provi-
sions for the common organization of the market in
wine⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No
1932/75⁽²⁾, and in particular Article 7 (1) thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Whereas Article 2 (3) and (4) of Council Regulation
(EEC) No 567/76 of 15 March 1976 laying down
general rules governing the distillation of table wines
for which the distillation contract must be approved
before 15 April 1976⁽³⁾ provides, on the one hand,
that the intervention agency shall pay to the producer
40 % of the buying-in price, and on the other hand,
that when the quantity of wine indicated in the
contract reaches the distillery, the latter shall pay to
the producer the difference between the minimum
buying-in price and the aid referred to in Article 6 (2)
of the same Regulation; whereas in order to avoid
difficulties in the application of these measures the
provisions in question should be made explicit,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Paragraphs 3 and 4 of Article 2 of Regulation (EEC)
No 567/76 are replaced by the following:

'3. Within 15 days of approval the intervention
agency shall pay to the producer 40 % of the
minimum buying-in price of the quantity of wine
indicated in the approved contract referred to in
Article 1 (1), to be deducted from the aid provided
for in Article 6 (2).

4. When the quantity of wine indicated in the
contract referred to in Article 1 (1) reaches the
distillery, the latter shall pay to the producer at
least the difference between the minimum
buying-in price referred to in paragraph 1 and the
aid referred to in Article 6 (2).'

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day of its
publication in the *Official Journal of the European
Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Luxembourg, 6 April 1976.

For the Council

The President

J. HAMILIUS

⁽¹⁾ OJ No L 99, 5. 5. 1970, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 198, 29. 7. 1975, p. 19.

⁽³⁾ OJ No L 67, 15. 3. 1976, p. 25.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 799/76
of 7 April 1976

fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour groats and meal

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
2727/75 of 29 October 1975 on the common organ-
ization of the market in cereals⁽¹⁾, as amended by
Regulation (EEC) No 3058/75⁽²⁾, and in particular
Article 13 (5) thereof,

Whereas the import levies on cereals, wheat and rye
flour, and wheat groats and meal were fixed by Regula-
tion (EEC) No 38/76⁽³⁾ and subsequent amending
Regulations;

Whereas it follows from applying the provisions
contained in Regulation (EEC) No 38/76, to the offer

prices and today's quotations known to the Commis-
sion that the levies at present in force should be
altered as shown in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The import levies to be charged on the products listed
in Article 1 (a), (b) and (c) of Regulation (EEC) No
2727/75 are hereby fixed as shown in the table
annexed to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 8 April
1976.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 7 April 1976.

For the Commission

P. J. LARDINOIS

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 306, 26. 11. 1975, p. 3.

⁽³⁾ OJ No L 6, 13. 1. 1976, p. 1.

ANNEX

to the Commission Regulation of 7 April 1976 fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour groats and meal

(u.a./metric ton)

CCT heading No	Description of goods	Levies
10.01 A	Common wheat and meslin	41.34
10.01 B	Durum wheat	69.56 ⁽¹⁾ ⁽⁵⁾
10.02	Rye	48.45 ⁽⁶⁾
10.03	Barley	31.31
10.04	Oats	31.70
10.05 B	Maize other than hybrid maize for sowing	37.40 ⁽²⁾ ⁽³⁾
10.07 A	Buckwheat	11.26
10.07 B	Millet	29.47 ⁽⁴⁾
10.07 C	Grain sorghum	40.58 ⁽⁴⁾
10.07 D	Canary seed ; other cereals	0 ⁽⁵⁾
11.01 A	Wheat or meslin flour	69.74
11.01 B	Rye flour	79.71
11.02 A 1 a	Durum wheat groats and meal	118.39
11.02 A 1 b	Common wheat groats and meal	73.97

⁽¹⁾ Where durum wheat originating in Morocco is transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by 0.50 u.a./metric ton.

⁽²⁾ Where maize originated in the ACP or OCT is imported into the French overseas departments, the levy is reduced by 6 u.a./metric ton as provided for in Regulation (EEC) No 1599/75.

⁽³⁾ Where maize originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is reduced by 1.50 u.a./metric ton.

⁽⁴⁾ Where millet and sorghum originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is reduced by 50 %.

⁽⁵⁾ Where wheat and canary seed produced in Turkey are transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by 0.50 u.a./metric ton.

⁽⁶⁾ The import levy charged on rye produced in Turkey and transported directly from that country to the Community is laid down in Council Regulation (EEC) No 2754/75 and Commission Regulation (EEC) No 2622/71.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 800/76

of 7 April 1976

fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
2727/75 of 29 October 1975 on the common organ-
ization of the market in cereals⁽¹⁾, as amended by
Regulation (EEC) No 3058/75⁽²⁾, and in particular
Article 15 (6) thereof,

Whereas the premiums to be added to the levies on
cereals and malt were fixed by Regulation (EEC) No
2832/75⁽³⁾ and subsequent amending Regulations ;

Whereas, on the basis of today's cif prices and cif
forward delivery prices, the premiums at present in
force, which are to be added to the levies, should be

altered as shown in the tables annexed to this Regula-
tion,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The scale of the premiums to be added, pursuant to
Article 15 of Regulation (EEC) No 2727/75, to the
import levies fixed in advance in respect of cereals
and malt is hereby fixed as shown in the tables
annexed to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 8 April
1976.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 7 April 1976.

For the Commission

P. J. LARDINOIS

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 306, 26. 11. 1975, p. 3.

⁽³⁾ OJ No L 283, 1. 11. 1975, p. 4.

ANNEX

to the Commission Regulation of 7 April 1976 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt

A. Cereals and flour

(u.a. / metric ton)

CCT heading No	Description of goods	Current 4	1st period 5	2nd period 6	3rd period 7
10.01 A	Common wheat and meslin	0	0	0	0
10.01 B	Durum wheat	0	0	0	0.43
10.02	Rye	0	1.99	1.99	1.99
10.03	Barley	0	0	0	0
10.04	Oats	0	0	0	0
10.05 B	Maize other than hybrid maize for sowing	0	0	0	0
10.07 A	Buckwheat	0	0	0	0
10.07 B	Millet	0	0	0	0
10.07 C	Grain sorghum	0	0.80	0.80	1.20
10.07 D	Other	0	0	0	0
11.01 A	Wheat or meslin flour	0	0	0	0

B. Malt

(u.a. / metric ton)

CCT heading No	Description of goods	Current 4	1st period 5	2nd period 6	3rd period 7	4th period 8
11.07 A I (a)	Unroasted malt, obtained from wheat, in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A I (b)	Unroasted malt, obtained from wheat, other than in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A II (a)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A II (b)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, other than in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 B	Roasted malt	0	0	0	0	0

COMMISSION REGULATION (EEC) No 801/76

of 7 April 1976

fixing the refunds on white sugar and raw sugar exported in the natural state

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 3330/74 of 19 December 1974 on the common organization of the market in sugar ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3058/75 ⁽²⁾, and in particular the first sentence of the last subparagraph of Article 19 (2) thereof,

Having regard to the opinion of the Monetary Committee,

Whereas Article 19 of Regulation (EEC) No 3330/74 provides that the difference between quotations or prices on the world market for the products listed in Article 1 (1) (a) of that Regulation and prices for those products within the Community may be covered by an export refund;

Whereas Council Regulation (EEC) No 766/68 of 18 June 1968 laying down general rules for granting export refunds on sugar ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1102/75 ⁽⁴⁾, provides that when refunds on white and raw sugar, undenatured and exported in the natural state, are being fixed account must be taken of the situation on the Community and world markets in sugar and in particular of the price and cost factors set out in Article 3 of that Regulation; whereas the same Article provides that the economic aspect of the proposed exports should also be taken into account;

Whereas the refund on raw sugar must be fixed in respect of the standard quality; whereas the latter is defined in Article 1 of Council Regulation (EEC) No 431/68 of 9 April 1968 determining the standard quality for raw sugar and fixing the Community frontier crossing point for calculating cif prices for sugar ⁽⁵⁾;

Whereas, furthermore, this refund should be fixed in accordance with Article 5 (2) of Regulation (EEC) No 766/68; whereas candy sugar is defined in Commission Regulation (EEC) No 394/70 of 2 March 1970 on detailed rules for granting export refunds on sugar ⁽⁶⁾;

Whereas the world market situation or the specific requirements of certain markets may make it necessary to vary the refund for sugar according to destination;

Whereas, in special cases, the amount of the refund may be fixed by other legal means;

Whereas, if the refund system is to operate normally, refunds should be calculated on the following basis:

- in the case of currencies which are maintained in relation to each other, at any given moment, within a band of 2.25 %, a rate of exchange based on their effective parity;
- for other currencies an exchange rate based on the arithmetic mean of the spot market rates of each of these currencies recorded for a given period, in relation to the Community currencies referred to in the previous subparagraph;

Whereas the refund must be fixed every two weeks; whereas it may be altered in the intervening period;

Whereas it follows from applying these rules to the present situation on the market in sugar and in particular to quotations or prices for sugar within the Community and on the world market that the refund should be fixed at the amounts shown in the Annex to this Regulation;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Sugar,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The refunds on the products listed in Article 1 (1) (a) of Regulation (EEC) No 3330/74, undenatured and exported in the natural state, are hereby fixed at the amounts shown in the Annex.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 8 April 1976.

⁽¹⁾ OJ No L 359, 31. 12. 1974, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 306, 26. 11. 1975, p. 3.

⁽³⁾ OJ No L 143, 25. 6. 1968, p. 6.

⁽⁴⁾ OJ No L 110, 30. 4. 1975, p. 1.

⁽⁵⁾ OJ No L 89, 10. 4. 1968, p. 3.

⁽⁶⁾ OJ No L 50, 4. 3. 1970, p. 1.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 7 April 1976.

For the Commission

P. J. LARDINOIS

Member of the Commission

ANNEX

to the Commission Regulation of 7 April 1976 fixing the refunds on white sugar and raw sugar exported in the natural state

(u.a./100 kg)		
CCT heading No	Description of goods	Refund
17.01	Beet sugar and cane sugar, solid :	
	B. Undenatured :	
	I. White sugar	2.50
	II. Raw sugar :	
	(a) Candy sugar	3.22 ⁽¹⁾
	(b) Other raw sugar	1.35 ⁽¹⁾

⁽¹⁾ Applicable to raw sugar with a yield of 92 % ; if the yield is other than 92 %, the refund applicable is calculated in accordance with the provisions of Article 5 (3) of Regulation (EEC) No 766/68.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 802/76

of 7 April 1976

fixing the amount by which the levy on imports of rice from the Arab Republic of Egypt is to be reduced

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation No 359/67/EEC of 25 July 1967 on the common organization of the market in rice⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 668/75⁽²⁾,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2412/73 of 24 July 1973 on imports of rice from the Arab Republic of Egypt⁽³⁾, and in particular Article 1 thereof,

Whereas Regulation (EEC) No 2412/73 provides that the levy calculated in accordance with Article 11 of Regulation No 359/67/EEC is to be reduced by an amount fixed quarterly by the Commission; whereas that amount must be equal to 25 % of the average levy applied during a reference period;

Whereas, pursuant to Commission Regulation (EEC) No 2942/73 of 30 October 1973 laying down detailed

rules for the application of Regulation (EEC) No 2412/73⁽⁴⁾, the reference period is to be the three months preceding the date on which the amount is fixed;

Having regard to the levies applicable during the months of January, February and March 1976,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The amount referred to in Article 1 of Regulation (EEC) No 2412/73 by which the levy on imports of rice originating in and coming from the Arab Republic of Egypt is to be reduced shall be as shown in the Annex.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 May 1976.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 7 April 1976.

For the Commission

P. J. LARDINOIS

Member of the Commission

¹ (1) OJ No 174, 31. 7. 1967, p. 1.

² (2) OJ No L 72, 20. 3. 1975, p. 18.

³ (3) OJ No L 251, 7. 9. 1973, p. 99.

⁴ (4) OJ No L 302, 31. 10. 1973, p. 1.

ANNEX

CCT heading No	Description of goods	(u.a./metric ton) Amounts to be deducted
10.06	Rice : A. Paddy rice ; husked rice : I. Paddy rice : a) Round grain b) Long grain II. Husked rice : a) Round grain b) Long grain B. Semi-milled or wholly milled rice : I. Semi-milled rice : a) Round grain b) Long grain II. Wholly milled rice : a) Round grain b) Long grain C. Broken rice	12.17 20.42 15.21 25.53 24.02 47.71 25.58 51.14 6.68

COMMISSION REGULATION (EEC) No 803/76

of 7 April 1976

laying down detailed rules for the granting of a slaughter premium for producers of bovine animals during the 1976/77 marketing year

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 797/76 of 6 April 1976 authorizing Member States to grant a premium on the slaughter of certain adult bovine animals intended for slaughtering during the 1976/77 marketing year⁽¹⁾, and in particular Article 4 thereof,

Whereas Article 1 of Regulation (EEC) No 797/76 provides that Member States other than those referred to in Regulation (EEC) No 620/76⁽²⁾ shall be authorized for the 1976/77 marketing year to grant for the benefit of producers a premium for the slaughter of certain adult bovine animals of Community origin intended for slaughter other than cows; whereas there should be a further requirement that this premium be granted only in respect of animals born and reared in the Community which are slaughtered in the Member State granting the premium; whereas, however, under certain conditions animals born and reared in the United Kingdom should be entitled to this premium if they are slaughtered in Ireland;

Whereas the meat from animals in respect of which the said premium has been granted should not be the subject of intervention buying-in in the case of trade between Member States;

Whereas rules should be laid down for the calculation of the maximum amount referred to in Article 1 (2) of Regulation (EEC) No 797/76;

Whereas the premiums financed by the Guarantee Section of the EAGGF constitute interventions on the internal market within the meaning of Article 3 of Council Regulation (EEC) No 729/70 of 21 April 1970 on the financing of the common agricultural policy⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2788/72⁽⁴⁾;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Beef and Veal,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

1. Member States shall specify the categories, qualities and minimum weights of the animals which they

regard as eligible for the premium provided for in Article 1 of Regulation (EEC) No 797/76. Such minimum weights shall not be less than 330 kg live weight.

2. The maximum amount referred to in paragraph 2 of the said Article shall apply to animals whose weight corresponds to the average weight of all the eligible animals as recorded in a Member State or region of a Member State during a period to be determined.

In the case of an animal whose weight exceeds the average weight, the maximum amount actually applicable shall be equal in units of account to 45 times the ratio between the weight of such animal and that average weight.

The period referred to in the first subparagraph and the average weights shall be established in accordance with the procedure laid down in Article 27 of Regulation (EEC) No 805/68.

3. Member States shall establish the rules for equivalences between slaughtered weight and live weight, account being taken of the form in which the carcase is presented.

Article 2

1. Member States may provide that the premium referred to in Article 1 shall be granted at the time when an animal is first marketed for slaughter.

Member States shall inform the Commission when they make such a provision.

2. Animals in respect of which premiums have been granted must be slaughtered within 28 days from the date on which they are first marketed and during the 1976/77 marketing year. The Member States concerned shall take measures to ensure that such animals are permanently marked in such a way as to rule out the possibility of a further premium being granted.

⁽¹⁾ See page 8 of this Official Journal.

⁽²⁾ OJ No L 74, 20. 3. 1976, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 94, 28. 4. 1970, p. 13.

⁽⁴⁾ OJ No L 295, 30. 12. 1972, p. 1.

3. The Member States shall take the necessary measures to ensure that in appropriate cases an amount equal to the premium granted is recovered.

Article 3

1. The premium referred to in Article 1 shall only be granted in respect of animals born and reared in the Community and slaughtered in the Member State that grants the premium.

2. Nevertheless the United Kingdom may grant the premium for animals born and reared there and slaughtered in Ireland provided that the slaughtering in Ireland has been proved by means of a certificate to the effect that the animals have been slaughtered during the period laid down in Article 2 (2).

Article 4

1. Beef and veal from categories of animals that are eligible in a Member State making use of the authorization in Article 1 of Regulation (EEC) No 797/76 shall not be bought in by intervention agencies in other Member States.

Beef and veal from animals slaughtered in the circumstances referred to in Article 3 (2) may not be bought in for intervention nor may they benefit from the conditions provided for in Article 5.

2. If the meat referred in paragraph 1 is offered for intervention in a Member State making use of the said authorization, an amount equal to the premium applicable in that Member State on the day of slaughter shall be paid to the competent authorities by the seller at the time of the submission to intervention of the meat from the eligible animals.

Article 5

If the United Kingdom grants the premium referred to in Article 1 of Regulation (EEC) No 797/76, Ireland and the United Kingdom shall take all necessary measures to ensure that meat from categories of adult bovine animals eligible for the premium, originating in Ireland and intended for consumption in the United Kingdom, shall receive the same financial advantages as those resulting from the granting of the premium provided for in the said Article for meat derived from animals slaughtered in the United Kingdom.

Article 6

Member States which grant this premium shall take all necessary measures to ensure that the provisions of this Regulation are complied with.

Article 7

1. Member States which grant this premium shall notify the Commission of the measures taken to implement the premium referred to in Article 1 not later than 10 days after the day on which such measures come into effect.

2. Member States which grant this premium shall :

- (a) during the week to which the notifications relate, notify the Commission of the amount of premiums foreseen which they intend to grant during that week, taking into account the market situation and the provisions of Article 1 (2) of Regulation (EEC) No 797/76,
- (b) not later than 15 days after the end of the week to which the notification relates, notify the Commission of the number and approximate weight of the animals in respect of which entitlement to the premium was established during each week, broken down by specific category pursuant to Article 1, as well as of the amount of the premiums actually granted.

Article 8

1. Within the meaning of Article 3 of Regulation (EEC) No 797/76, EAGGF financing shall apply in respect of animals whose entitlement to the premium was established between 1 September 1976 and the end of the 1976/77 marketing year.

2. The amounts recovered by Member States pursuant to Articles 2 (3) and 4 (2) shall be deducted from the expenditure to be borne by the EAGGF, to the extent that expenditure in respect thereof has been charged to the Community.

Article 9

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*. It shall apply with effect from 15 March 1976.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 7 April 1976.

For the Commission

P. J. LARDINOIS

Member of the Commission



COMMISSION REGULATION (EEC) No 804/76

of 7 April 1976

amending Regulation (EEC) No 990/72 as regards certain detailed rules for the denaturing of skimmed-milk powder and the conditions governing its incorporation into compound feedingstuffs

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 804/68 of 27 June 1968 on the common organization of the market in milk and milk products⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 559/76⁽²⁾, and in particular Article 10 (3) thereof,

Whereas Article 1 (3) of Commission Regulation (EEC) No 990/72 of 15 May 1972 on detailed rules for granting aid for skimmed milk processed into compound feedingstuffs and for skimmed-milk powder for use as feed⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 453/73⁽⁴⁾, contains a list of products which, when put into skimmed-milk powder in an unaltered state or incorporated in a mixture preclude the granting of aid; whereas in order that Council Regulation (EEC) No 563/76 of 15 March 1976 on the compulsory purchase of skimmed-milk powder held by intervention agencies for use in feedingstuffs⁽⁵⁾ may be properly applied, this list should be extended, in order to render skimmed-milk powder used under the said Regulation ineligible for aid;

Whereas, in order to maintain and increase the amount of skimmed-milk powder used in feedingstuffs, the granting of aid should be made conditional upon a minimum rate of incorporation of skimmed-milk powder; whereas certain changes should be made to ensure the effectiveness of that provision and, in particular, pursuant to Article 2 (6) of Regulation (EEC) No 986/68⁽⁶⁾, a limit should be placed upon the quantity of skimmed-milk powder for which aid may be granted in the event of denaturing;

Whereas the Management Committee for Milk and Milk Products has not delivered an opinion within the time limit set by its Chairman,

Article 1

The following indents are hereby added to Article 1 (3) of Regulation (EEC) No 990/72 :

- crushed oil cakes,
- fish meal,
- fish oil,
- iron salts,
- copper salts'.

Article 2

The following paragraph 4 is hereby added to Article 1 of Regulation (EEC) No 990/72 :

'4. Aid for skimmed-milk powder, denatured in accordance with Articles 2 and 3 during the period between 15 April 1976 and the end of the 1976/77 milk marketing year, shall be granted only for quantities which, per month, do not exceed the quantity of skimmed-milk powder denatured by the undertaking in question, as determined by the supervision provided for in Article 3, during the corresponding month of the previous year'.

Article 3

Article 2 of Regulation (EEC) No 990/72 is hereby amended to read as follows :

Article 2

Skimmed-milk powder shall be denatured by the addition, per 100 kg of skimmed-milk powder, of 2.5 kg of lucerne meal or grass meal, containing not less than 70 % of particles not exceeding 300 microns, uniformly distributed throughout the mixture'.

Article 4

Article 4 of Regulation (EEC) No 990/72 is hereby amended as follows :

1. In paragraph 1 :

— subparagraph (a) is amended to read as follows :

(1) OJ No L 148, 28. 6. 1968, p. 13.

(2) OJ No L 67, 15. 3. 1976, p. 18.

(3) OJ No L 115, 17. 3. 1972, p. 1.

(4) OJ No L 53, 26. 2. 1973, p. 4.

(5) OJ No L 67, 15. 3. 1976, p. 18.

(6) OJ No L 169, 18. 7. 1968, p. 4.

'(a) containing not less than 60 % and not more than 70 % of skimmed-milk powder to which is added not less than :

— 5 % of non-butyric fats and not less than 2 % of starch or puffed starch, or

— 2.5 % of non-butyric fats and not less than 2 % of starch or puffed starch where 2.5 kg of lucerne meal or grass meal containing not less than 70 % of particles not exceeding 300 microns are incorporated per 100 kg of skimmed-milk powder';

— the following subparagraph is added at the end :

'The maximum skimmed-milk powder content of 70 % laid down in (a) may be increased to 80 % by Member States on whose territory compound feedingstuffs which has a skimmed-milk powder content of more than 70 % and for which aid was granted were manufactured during the 1975/76 milk marketing year'.

2. In paragraph 2 the following subparagraph (d) is added at the end :

'(d) the skimmed-milk powder content of the finished product'.

3. In paragraph 4 the following is added at the end :

'or has not been the subject of the measures laid down in Regulation (EEC) No 563/76'.

Article 5

The second subparagraph of Article 8 (2) of Regulation (EEC) No 990/72 is hereby amended to read as follows :

'Approval shall be withdrawn if these guarantees cease to exist; it may be withdrawn where it is ascertained that the undertaking concerned has not fulfilled an obligation arising from this Regulation'.

Article 6

This Regulation shall enter into force on 15 April 1976.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 7 April 1976.

For the Commission

P. J. LARDINOIS

Member of the Commission

COMMISSION REGULATION (EEC) No 805/76
of 7 April 1976

re-establishing the levying of customs duties on women's, girls' and infants' under garments, other than of cotton, falling within heading No ex 61.04, originating in South Korea, to which the preferential tariff arrangements set out in Council Regulation (EEC) No 3004/75 of 17 November 1975 apply

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 3004/75 of 17 November 1975 establishing preferential tariffs in respect of certain textile products originating in developing countries⁽¹⁾, and in particular Article 4 (2) thereof,

Whereas Article 1 (3) and (4) of that Regulation provides that customs duties may, for each category of products, be suspended up to a Community ceiling equal to 166 % of the sum arrived at by adding together the value of the products in question, in metric tons, imported into the Community in 1968 and coming from countries listed in Annex B to that Regulation, but not including products coming from countries already covered by various preferential tariff arrangements established by the Community, and 5 % of the 1970 metric tonnage of such imports coming from other countries and from countries already covered by such arrangements; whereas, having regard to that ceiling, the amounts for products originating in any one of the countries listed in Annex B to that Regulation should be within a maximum Community amount representing 50 % of that ceiling, with the exception of certain products for which the maximum amount is to be reduced to the percentage indicated in Annex A to that Regulation;

Whereas Article 2 (2) of that Regulation provides that the levying of customs duties may be re-established at any time in respect of imports of the products in question originating in any of the said countries once the relevant Community maximum amount has been reached;

Whereas, in respect of women's, girls' and infants' under garments, other than of cotton, the ceiling, calculated as indicated above, should be 117 metric tons, and therefore the maximum amount 58 500 metric tons, whereas on 5 April 1976 the amounts of imports into the Community of women's, girls' and infants' under garments, other than of cotton, originating in South Korea, a country covered by preferential tariff arrangements, reached that maximum amount; whereas, bearing in mind the objectives of Regulation (EEC) No 3004/75 which provides that maximum amounts should not be exceeded, customs duties should be re-established in respect of the products in question in relation to South Korea,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

As from 11 April 1976, the levying of customs duties, suspended in pursuance of Council Regulation (EEC) No 3004/75 of 17 November 1975, shall be re-established in respect of the following products, imported into the Community and originating in South Korea:

CCT heading No	Description of goods
ex 61.04	Women's, girls' and infants' under garments, other than of cotton

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 7 April 1976.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 310, 29. 11. 1975, p. 24.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 806/76
of 7 April 1976
fixing the import levies on olive oil

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation No 136/66/EEC of 22 September 1966 on the establishment of a common organization of the market in oils and fats⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1707/73⁽²⁾, and in particular Article 13 (4) thereof,

Having regard to Council Regulation No 162/66/EEC of 27 October 1966 on trade in oils and fats between the Community and Greece⁽³⁾, and in particular Articles 3 (4) and 9 thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 443/72 of 29 February 1972 on the levies on refined olive oil and on certain products containing olive oil⁽⁴⁾, and in particular Article 9 thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1912/74 of 22 July 1974 on imports of olive oil from Tunisia⁽⁵⁾, and in particular Article 5 thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 303/74 of 4 February 1974 on imports of olive oil from Morocco⁽⁶⁾, and in particular Article 5 thereof,

Whereas the levies on olive oil were fixed by Commission Regulation (EEC) No 751/76⁽⁷⁾;

Whereas it follows from applying the rules and other provisions contained in Regulation (EEC) No 751/76 to the offer prices known to the Commission that levies at present in force should be altered as shown in the table annexed to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The import levies referred to in Article 13 of Regulation No 136/66/EEC, Article 3 of Regulation No 162/66/EEC, Article 9 of Regulation (EEC) No 443/72, Article 5 of Regulation (EEC) No 1912/74 and Article 5 of Regulation (EEC) No 303/74 are hereby fixed as shown in the table annexed to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 8 April 1976.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 7 April 1976.

For the Commission

P. J. LARDINOIS

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No 172, 30. 9. 1966, p. 3025/66.

⁽²⁾ OJ No L 175, 29. 6. 1973, p. 5.

⁽³⁾ OJ No 197, 29. 10. 1966, p. 3393/66.

⁽⁴⁾ OJ No L 54, 3. 3. 1972, p. 3.

⁽⁵⁾ OJ No L 202, 24. 7. 1974, p. 6.

⁽⁶⁾ OJ No L 34, 7. 2. 1974, p. 4.

⁽⁷⁾ OJ No L 86, 1. 4. 1976, p. 33.

ANNEX

Levies on imports from 8 April 1976 in u.a./100 kg

CCT heading No	Products entirely obtained in one of these countries and transported directly from one of these countries to the Community			Products not entirely obtained in Greece or not transported from that country to the Community	Third countries
	Greece	Morocco	Tunisia		
07.03 A II	8-377	14-377	14-377	15-077	14-377
07.01 N II	8-377	14-277	14-277	15-077	14-277
15.07 A I a)	42-820	76-068	76-068	79-268	79-268
15.07 A I b)	57-480	102-110	102-110	108-110	108-110
15.07 A II a)	38-077	68-030 ⁽¹⁾ (³)	68-030 ⁽¹⁾ (³)	68-530 ⁽³⁾	68-530 ⁽²⁾ (³)
15.07 A II b)	38-077	68-030 ⁽¹⁾ (³)	68-030 ⁽¹⁾ (³)	68-530 ⁽³⁾	68-530 ⁽²⁾ (³)
15.17 A I	19-039	34-265	34-265	34-265	34-265
15.17 A II	30-462	54-824	54-824	54-824	54-824
23.04 A ⁽⁴⁾	3-046	5-482	5-482	5-482	5-482

⁽¹⁾ The levy to be charged on imports of this product is defined in Council Regulations (EEC) No 303/74 and (EEC) No 1912/74 and Commission Regulations (EEC) No 1936/75 and (EEC) No 1937/75.

⁽²⁾ The levy to be charged on imports of olive oil other than refined, entirely obtained in Spain or in Turkey and transported directly from one of these countries to the Community, is defined in Council Regulations (EEC) No 2164/70 and (EEC) No 306/74 and Commission Regulation (EEC) No 1938/75.

⁽³⁾ The products falling within this subheading are defined in Commission Regulations (EEC) No 618/72 and (EEC) No 3366/75, as amended by Regulation (EEC) No 86/76.

⁽⁴⁾ Pursuant to Article 3 of Regulations (EEC) No 601/76 and (EEC) No 602/76 no import levy shall be applied to olive oil cakes and other residues falling within subheading 23.04 A of the Common Customs Tariff which have an oil content of not more than 3%.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 807/76

of 7 April 1976

fixing the amount of the subsidy on oil seeds

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation No 136/66/EEC of 22 September 1966 on the establishment of a common organization of the market in oils and fats⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1707/73⁽²⁾, and in particular Article 27 (4) thereof,

Whereas the amount of the subsidy referred to in Article 27 of Regulation No 136/66/EEC was fixed by Regulation (EEC) No 383/76⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 738/76⁽⁴⁾;

Whereas in the absence of the indicative price for the 1976/77 marketing year and in the absence of the amount for the monthly increase for September 1976 for colza and rape seed in case of pre-fixation for the months of July, August and September 1976 the amount of subsidy on these products has been obtainable only on the basis of the indicative price for the months of July, August and September 1975 and on the basis of the monthly increase for September 1975, this amount may, therefore, be applied on a temporary basis and should be confirmed or replaced when the indicative price for the 1976/77 marketing year and this increase are known ;

Whereas it follows from applying the rules and other provisions contained in Regulation (EEC) No 383/76 to the information at present available to the Commission that the amount of the subsidy at present in force should be altered as shown in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

1. The amount of the subsidy referred to in Article 27 of Regulation No 136/66/EEC is hereby fixed as shown in the table annexed to this Regulation.

2. The amount of the subsidy for the months of July, August and September 1976 will, however, as for colza and rape seeds, be confirmed or replaced as from 8 April 1976 to take into account the indicative price which is fixed for these products for the 1976/77 marketing year and the amount of the monthly increase for the month of September 1976.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 8 April 1976.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 7 April 1976.

For the Commission

P. J. LARDINOIS

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No 172, 30. 9. 1966, p. 3025/66.

⁽²⁾ OJ No L 175, 29. 6. 1973, p. 5.

⁽³⁾ OJ No L 45, 21. 2. 1976, p. 33.

⁽⁴⁾ OJ No L 86, 1. 4. 1976, p. 31.

ANNEX

to the Commission Regulation of 7 April 1976 fixing the amount of the subsidy on oil seeds

Subsidy applicable from 8 April 1976 to colza and rape seeds (CCT heading No ex 12.01) and sunflower seeds (CCT heading No ex 12.01) (u.a./100 kg)

Subsidy	Colza and rape seed	Sunflower seed
	9-980	5-410
Subsidy in the case of advance fixing :		
— for the month of April 1976	9-980	5-410
— for the month of May 1976	9-980	5-410
— for the month of June 1976	9-980	5-330
— for the month of July 1976	7-601	5-250
— for the month of August 1976	7-402	—
— for the month of September 1976	7-702	—

COMMISSION REGULATION (EEC) No 808/76
of 7 April 1976
determining the world market price for colza and rape seed

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation No 136/66/EEC of 22 September 1966 on the establishment of a common organization of the markets in oils and fats⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1707/73⁽²⁾,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1569/72 of 20 July 1972 laying down special measures for colza and rape seed⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3477/73⁽⁴⁾,

Having regard to Commission Regulation (EEC) No 2300/73 of 23 August 1973 laying down detailed rules for applying differential amounts for colza and rape seed and repealing Regulation (EEC) No 1464/73⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 632/75⁽⁶⁾, and in particular Article 9 (4) thereof,

Having regard to the opinion of the Monetary Committee,

Whereas, pursuant to Article 9 (4) of Regulation (EEC) No 2300/73, the Commission must determine the world market price for colza and rape seed;

Whereas the world market price should be determined in accordance with the rules and the criteria set out in Commission Regulation (EEC) No 383/76 of 20 February 1976 fixing the amount of the subsidy

on oil seeds⁽⁷⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 807/76⁽⁸⁾;

Whereas to enable the price system to operate normally, the world market price should be calculated on the following basis:

- in the case of currencies which are maintained in relation to each other, at any given moment, within a band of 2.25 %, a rate of exchange based on their effective parity;
- for other currencies an exchange rate based on the arithmetic mean of the spot market rates of each of these currencies recorded for a given period, in relation to the Community currencies referred to in the previous subparagraph;

Whereas, applying all these provisions, the world market price for colza and rape seed should be fixed as shown in the table annexed to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The world market price referred to in Article 9 (4) of Regulation (EEC) No 2300/73 and the rates to be used for converting them into national currencies shall be as shown in the table annexed to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 8 April 1976.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 7 April 1976.

For the Commission

P. J. LARDINOIS

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No 172, 30. 9. 1966, p. 3025/66.

⁽²⁾ OJ No L 175, 29. 6. 1973, p. 5.

⁽³⁾ OJ No L 167, 25. 7. 1972, p. 9.

⁽⁴⁾ OJ No L 357, 28. 12. 1973, p. 6.

⁽⁵⁾ OJ No L 236, 24. 8. 1973, p. 28.

⁽⁶⁾ OJ No L 66, 13. 3. 1975, p. 11.

⁽⁷⁾ OJ No L 45, 21. 2. 1976, p. 33.

⁽⁸⁾ See page 27 of this Official Journal.

ANNEX

World market price applicable from 8 April 1976 for colza and rape seed (CCT heading No ex 12.01)

	u.a./100 kg (1)
World market price	17.650
World market price where the subsidy is fixed in advance :	
— for the month of April 1976	17.650
— for the month of May 1976	17.650
— for the month of June 1976	17.650
— for the month of July 1976	17.929
— for the month of August 1976	18.128
— for the month of September 1976	18.128

(1) The conversion rates from units of account into national currency as foreseen by Article 9 (5) (a) of Regulation (EEC) No 2300/73 are the following :

1 u.a. =	DM	3.21978
1 u.a. =	Fl	3.35507
1 u.a. =	Bfr/Lfr	48.6572
1 u.a. =	FF	5.86331
1 u.a. =	Dkr	7.57828
1 u.a. =	£	0.648891
1 u.a. =	l £	0.648891
1 u.a. =	Lit	1054.50

COMMISSION REGULATION (EEC) No 809/76

of 7 April 1976

fixing the import levies on white sugar and raw sugar

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 3330/74 of 19 December 1974 on the common organization of the market in sugar⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3058/75⁽²⁾, and in particular Article 15 (7) thereof,

Whereas the import levies on white sugar and raw sugar were fixed by Regulation (EEC) No 1675/75⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 791/76⁽⁴⁾;

Whereas it follows from applying the rules and other provisions contained in Regulation (EEC) No 1675/75 to the information at present available to the Commis-

sion that the levies at present in force should be altered as shown in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The levies referred to in Article 15 (1) of Regulation (EEC) No 3330/74 are, in respect of white sugar and standard quality raw sugar, hereby fixed as shown in the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 8 April 1976.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 7 April 1976.

For the Commission

P. J. LARDINOIS

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 359, 31. 12. 1974, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 306, 26. 11. 1975, p. 3.

⁽³⁾ OJ No L 168, 1. 7. 1975, p. 61.

⁽⁴⁾ OJ No L 92, 7. 4. 1976, p. 20.

ANNEX

to the Commission Regulation of 7 April 1976 fixing the import levies on white sugar and raw sugar

CCT heading No	Description of goods	Levy (u.a./100 kg)
17.01	Beet sugar and cane sugar, solid :	
	A. Denatured :	
	I. White sugar	7.06
	II. Raw sugar	4.51 ⁽¹⁾
	B. Undenatured :	
	I. White sugar	7.06
	II. Raw sugar	4.51 ⁽¹⁾

⁽¹⁾ Applicable to raw sugar with a yield of 92 % ; if the yield is other than 92 %, the levy applicable is calculated in accordance with the provisions of Article 2 of Regulation (EEC) No 837/68.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 810/76

of 7 April 1976

altering the import levies on products processed from cereals and rice

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2727/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in cereals⁽¹⁾, as amended by Regulation (EEC) No 3058/75⁽²⁾, and in particular Article 14 (4) thereof,

Having regard to Council Regulation No 359/67/EEC of 25 July 1967 on the common organization of the market in rice⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 668/75⁽⁴⁾, and in particular Article 12 (4) thereof,

Whereas the import levies on products processed from cereals and rice were fixed by Regulation (EEC) No 704/76⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 792/76⁽⁶⁾;

Whereas the levy on the basic product as last fixed differs from the average levy by more than 2.5 units of

account per metric ton of basic product; whereas, pursuant to Article 1 of Regulation (EEC) No 1579/74⁽⁷⁾, the levies at present in force must therefore be altered as shown in the table annexed to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The import levies to be charged on products processed from cereals and rice covered by Regulation (EEC) No 2744/75⁽⁸⁾, as fixed in the Annex to amended Regulation (EEC) No 704/76 are hereby altered as shown in the table annexed to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 8 April 1976.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 7 April 1976.

For the Commission

P. J. LARDINOIS

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 306, 26. 11. 1975, p. 3.

⁽³⁾ OJ No 174, 31. 7. 1967, p. 1.

⁽⁴⁾ OJ No L 72, 20. 3. 1975, p. 18.

⁽⁵⁾ OJ No L 83, 30. 3. 1976, p. 25.

⁽⁶⁾ OJ No L 92, 7. 4. 1976, p. 21.

⁽⁷⁾ OJ No L 168, 25. 6. 1974, p. 7.

⁽⁸⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 65.

ANNEX

to the Commission Regulation of 7 April 1976 altering the import levies on products processed from cereals and rice

CCT heading No	Levies in u.a./metric ton	
	Third countries (other than ACP and OCT)	ACP and OCT
07.06 A	5-46 ⁽¹⁾	3-96 ⁽¹⁾⁽⁵⁾
11.01 C ⁽²⁾	59-58	54-58
11.01 D ⁽²⁾	61-07	56-07
11.01 G ⁽²⁾	27-50	22-50
11.02 A III ⁽²⁾	59-58	54-58
11.02 A IV ⁽²⁾	61-07	56-07
11.02 A VII ⁽²⁾	27-50	22-50
11.02 B I a) 1 ⁽²⁾	51-01	48-51
11.02 B I a) 2 aa)	34-27	31-77
11.02 B I a) 2 bb) ⁽²⁾	58-57	56-07
11.02 B I a) 3 ⁽²⁾	22-50	20-00
11.02 B I b) 1 ⁽²⁾	51-01	48-51
11.02 B I b) 2 ⁽²⁾	58-57	56-07
11.02 B I b) 3 ⁽²⁾	22-50	20-00
11.02 B II a) ⁽²⁾	57-32	54-82
11.02 C I ⁽²⁾	68-45	65-95
11.02 C III ⁽²⁾	80-80	75-80
11.02 C IV ⁽²⁾	52-34	49-84
11.02 C VI ⁽²⁾	22-50	20-00
11.02 D I ⁽²⁾	44-54	42-04
11.02 D III ⁽²⁾	33-43	30-93
11.02 D IV ⁽²⁾	34-27	31-77
11.02 D VI ⁽²⁾	15-25	12-75
11.02 E I a) 1 ⁽²⁾	33-43	30-93
11.02 E I a) 2 ⁽²⁾	34-27	31-77
11.02 E I a) 3 ⁽²⁾	15-25	12-75
11.02 E I b) 1 ⁽²⁾	65-64	60-64
11.02 E I b) 2 ⁽²⁾	67-30	62-30
11.02 E I b) 3 ⁽²⁾	27-50	22-50
11.02 E II a) ⁽²⁾	79-20	74-20
11.02 F I ⁽²⁾	79-20	74-20
11.02 F III ⁽²⁾	59-58	54-58
11.02 F IV ⁽²⁾	61-07	56-07
11.02 F VII ⁽²⁾	27-50	22-50
11.02 G I	35-92	30-92
11.06 A	7-96	2-46 ⁽⁵⁾
11.07 A I a)	82-37	73-37
11.07 A I b)	63-82	54-82
11.07 A II a)	62-97 ⁽⁴⁾	53-97
11.07 A II b)	49-33	40-33
11.07 B	56-00 ⁽⁴⁾	47-00
11.08 A III	71-82	54-82
11.09 A	249-68	99-68
11.09 B	249-68	99-68

⁽¹⁾ This levy is limited to 6 % of the value for customs purposes.

⁽²⁾ For the purpose of distinguishing between products falling within headings Nos 11.01 and 11.02 and those falling within subheading 23.02 A, products falling within heading Nos 11.01 and 11.02 shall be those meeting the following specifications:

- a starch content (determined by the modified Ewers polarimetric method), referred to dry matter, exceeding 45 % by weight
- an ash content, by weight, referred to dry matter (after deduction of any added minerals), not exceeding 1.6 % for rice, 2.5 % for wheat, 3 % for barley, 4 % for buckwheat, 5 % for oats and 2 % for other cereals.

Germ of cereals, whole, rolled, flaked or ground, falls in all cases within heading No 11.02.

⁽⁴⁾ In accordance with Regulation (EEC) No 2755/75 this levy is reduced by 0.45 u.a./100 kg for products originating in Turkey.

⁽⁵⁾ In accordance with Regulation (EEC) No 1599/75 the levy shall not be charged on the following products originating in the countries and territories:

- arrow-root falling within sub-heading ex 07.06 A
- flours and meal of arrow-root falling within subheadings ex 11.06 A, ex 11.06 B I and II
- arrow-root starch falling within sub-heading ex 11.08 A V.

EURONORMS

The Commission of the European Communities (ECSC) has published the following new EURO-NORMS in German, French, Italian and Dutch

*Price in EMA
units of account*

EURONORM 25-72	Aciers de construction d'usage général	1,45
EURONORM 43-72	Tôles et bandes en aciers alliés pour chaudières et appareils soumis à pression — Nuances et qualités	1,00
EURONORM 49-72	Mesure de la rugosité des produits minces en acier laminés à froid et non revêtus	0,50
EURONORM 50-72	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage de l'azote dans les aciers — Méthode spectrophotométrique	0,85
EURONORM 74-72	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du cuivre dans les aciers et les fontes — Méthode photométrique	0,50
EURONORM 100-72	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du chrome dans les aciers et les fontes — Méthode photométrique	0,50
EURONORM 108-72	Fil-machine rond en acier pour articles de boulonnerie formés à froid — Dimensions et tolérances	0,85
EURONORM 109-72	Essais conventionnels de dureté Rockwell — Échelles Rockwell HRN et HRT — Échelles Rockwell HRB' et HR 30 T' pour produits minces	1,00
EURONORM 113-72	Aciers de construction soudables de qualité spéciale — Fascicules 1 à 3	2,00
EURONORM 114-72	Détermination de la résistance à la corrosion intergranulaire des aciers inoxydables austénitiques — Essai de corrosion en milieu acide sulfurique — sulfate cuivrique (essai dit de Monypenny-Strauß)	0,50
EURONORM 116-72	Détermination de la profondeur conventionnelle de trempe après chauffage superficiel	0,50
EURONORM 120-72	Tôles et bandes pour bouteilles à gaz soudées en acier	0,50
EURONORM 121-72	Détermination de la résistance à l'attaque intergranulaire des aciers inoxydables austénitiques — Essai de corrosion en milieu nitrique par mesure de perte de masse (essai dit de Huey)	0,50

The following is a list of all the EURONORMS so far published :

Circulaire d'information n° 1	Échantillons types pour les analyses chimiques des produits sidérurgiques . . .	0,85
EURONORM 1-55	Fontes et ferro-alliages	1,15
EURONORM 2-57	Essai de traction pour l'acier	0,85
EURONORM 3-55	Essai de dureté Brinell pour l'acier	0,50
EURONORM 4-55	Essai de dureté Rockwell échelles B et C pour l'acier	0,50
EURONORM 5-55	Essai de dureté Vickers pour l'acier	0,50
EURONORM 6-55	Essai de pliage pour l'acier	0,50
EURONORM 7-55	Essai de résilience Charpy pour l'acier	0,50
EURONORM 8-55	Valeurs de conversion approximatives de la durée et de la résistance à la traction de l'acier	0,50
EURONORM 9-55	Valeurs de conversion approximatives des allongements après rupture de l'acier	0,35
EURONORM 10-55	Valeurs de conversion approximatives des résiliences de l'acier	0,35
EURONORM 11-55	Essai de traction sur tôles et feuillards en acier d'une épaisseur de 0,5 mm inclus à 3 mm exclu	0,70
EURONORM 12-55	Essai de pliage des tôles et feuillards en acier d'épaisseur inférieure à 3 mm	0,50
EURONORM 13-55	Essai de pliage alterné des tôles et feuillards en acier d'épaisseur inférieure à 3 mm	0,50
EURONORM 14-67	Essai d'emboutissage à flans bloqués	0,50
EURONORM 15-70	Fil-machine en acier non allié d'usage général, destiné au tréfilage ou à l'étréage — Examen de la surface	0,50
EURONORM 16-70	Fil-machine en acier non allié d'usage général, destiné au tréfilage ou à l'étréage — Nuances et qualités	0,85
EURONORM 17-70	Fil-machine en acier non allié d'usage général, destiné au tréfilage ou à l'étréage — Dimensions et tolérances	1,70
EURONORM 18-57	Prélèvements et préparation des échantillons et des éprouvettes	0,50
EURONORM 19-57	Poutrelles IPE — Poutrelles à ailes parallèles	0,35

EURONORM	20-60	Définition et classification des nuances d'aciers	0,35
EURONORM	21-62	Conditions générales techniques de livraison pour les produits en acier	0,50
EURONORM	22-70	Détermination ou vérification de la limite d'élasticité de l'acier à température élevée	0,85
EURONORM	23-71	Essai de trempabilité par trempe en bout de l'acier — Essai Jominy	1,15
EURONORM	24-62	Poutrelles normales et profilés en U normaux — Tolérances de laminage . . .	0,35
EURONORM	26-63	Essais conventionnels de dureté Rockwell pour tôles et feuillards minces en acier	0,50
EURONORM	27-70	Désignation conventionnelle des aciers (deuxième édition)	0,85
EURONORM	28-69	Tôles et bandes en aciers non alliés pour chaudières et appareils soumis à pression — Nuances et qualités	0,85
EURONORM	29-69	Tôles en acier laminées à chaud d'épaisseur égale ou supérieure à 3 mm — Tolérances sur les dimensions, la forme et le poids	0,85
EURONORM	30-69	Demi-produits pour forges en aciers de construction d'usage général — Nuances et qualités	0,85
EURONORM	31-69	Demi-produits pour forges — Tolérances sur les dimensions, la forme et le poids	0,50
EURONORM	32-66	Tôles minces en acier doux non allié pour emboutissage ou pilage à froid — Norm de qualité	1,00
EURONORM	33-70	Tôles et larges bandes d'épaisseur inférieure à 3 mm, en acier doux non allié pour emboutissage ou pliage à froid — Tolérances sur les dimensions et sur la forme	0,85
EURONORM	34-62	Poutrelles à larges ailes à faces parallèles — Tolérances de laminage	0,35
EURONORM	35-62	Barres et laminés marchands d'usage courant — Tolérances de laminage . . .	0,35
EURONORM	36-62	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du carbone total dans les aciers et les fontes — Méthode gravimétrique après combustion dans un courant d'oxygène	0,50
EURONORM	37-62	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du carbone total dans les aciers et les fontes — Méthode gazométrique après combustion dans un courant d'oxygène	0,85
EURONORM	38-62	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du carbone de trempe et du graphite dans les aciers et les fontes — Méthodes gravimétrique et volumétrique après combustion dans un courant d'oxygène	0,35
EURONORM	39-62	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du manganèse dans les aciers et les fontes — Méthode titrimétrique après oxydation au persulfate	0,50
EURONORM	40-62	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du silicium total dans les aciers et les fontes — Méthode gravimétrique	0,50
EURONORM	41-65	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du phosphore dans les aciers et les fontes — Méthode alcalimétrique	0,70
EURONORM	42-66	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du soufre dans les aciers et les fontes — Méthode après combustion dans un courant d'oxygène	0,70
EURONORM	44-63	Poutrelles IPE laminées à chaud — Tolérances de laminage	0,35
EURONORM	45-63	Essai de choc sur éprouvette bi-appuyée à entaille en V	0,50
EURONORM	46-68	Feuillards à chaud en aciers doux non alliés — Norme de qualité, prescriptions générales	1,00
EURONORM	47-68	Feuillards à chaud en aciers de construction d'usage général — Norme de qualité	1,15
EURONORM	48-65	Feuillards laminés à chaud en aciers non alliés — Tolérances sur les dimensions, la forme et le poids	0,50
EURONORM	51-70	Bandes laminées à chaud de largeur égale ou supérieure à 600 mm — Tolérances sur les dimensions, la forme et le poids	0,50
EURONORM	52-67	Vocabulaire du traitement thermique	6,35
EURONORM	53-62	Poutrelles à large ailes à faces parallèles	0,35
EURONORM	54-63	Petits fers U laminés à chaud	0,35
EURONORM	55-63	Fers T à ailes égales et à coins arrondis laminés à chaud	0,35
EURONORM	56-65	Cornières à ailes égales et à coins arrondis laminés à chaud	0,50
EURONORM	57-65	Cornières à ailes inégales et à coins arrondis laminées à chaud	0,50
EURONORM	58-64	Plats laminés à chaud pour usages généraux	0,35

EURONORM	59-64	Carrés laminés à chaud pour usages généraux	0,35
EURONORM	60-65	Ronds laminés à chaud pour usages généraux	0,35
EURONORM	61-71	Hexagones laminés à chaud	0,35
EURONORM	65-67	Barres rondes laminées à chaud pour vis et rivets	0,35
EURONORM	66-67	Demi-ronds et demi-ronds aplatis, laminés à chaud	0,35
EURONORM	67-69	Plats à boudins laminés à chaud	0,35
EURONORM	70-71	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du manganèse dans les aciers et les fontes — Méthode photométrique	0,85
EURONORM	71-71	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du manganèse dans les aciers et les fontes — Méthode électrométrique	0,50
EURONORM	72-71	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage de l'aluminium dans les aciers — Méthode gravimétrique	0,85
EURONORM	76-66	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du silicium dans les aciers et les fontes — Méthode spectrophométrique	0,50
EURONORM	77-63	Fer noir et fer blanc en feuilles — Normes de qualité	0,85
EURONORM	78-63	Fer noir et fer blanc en feuilles — Tolérances sur dimensions	0,70
EURONORM	79-69	Définitions et classification des produits sidérurgiques par formes et dimensions	0,85
EURONORM	80-69	Aciers pour armatures passives du béton — Prescriptions de qualité	0,85
EURONORM	81-69	Ronds à béton lisses laminés à chaud — Dimensions, poids, tolérances	0,35
EURONORM	83-70	Aciers pour trempe et revenu — Prescriptions de qualité	2,15
EURONORM	84-70	Aciers de cémentation — Prescriptions de qualité	1,85
EURONORM	85-70	Aciers de nitruration — Prescription de qualité	0,85
EURONORM	86-70	Aciers pour trempe par induction et au chalumeau — Prescriptions de qualité	1,65
EURONORM	87-70	Aciers de décolletage — Prescriptions de qualité (fascicules 1 à 4)	1,80
EURONORM	88-71	Aciers inoxydables — Prescriptions de qualité	1,65
EURONORM	89-71	Aciers alliés pour ressorts formés à chaud et traités — Prescriptions de qualité	1,15
EURONORM	90-71	Aciers pour soupapes d'échappement de moteurs à combustion interne — Prescription de qualité	0,85
EURONORM	91-70	Large plats laminés à chaud — Tolérances sur le dimensions, la forme et le poids	0,50
EURONORM	93-71	Barres rondes, carrées, plates et hexagonales laminées à chaud — Tolérances de laminage	0,50
EURONORM	98-71	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du manganèse dans le ferro-manganèse — Méthode électrométrique	0,50
EURONORM	103-71	Détermination micrographique de la grosseur du grain ferritique ou austénitique des aciers	3,00
EURONORM	104-70	Détermination de la profondeur de décarburation des aciers de construction non alliés et faiblement alliés	0,50
EURONORM	105-71	Détermination et vérification de la profondeur conventionnelle de cémentation	0,50
EURONORM	106-71	Bandes et tôles magnétiques à grains non orientés laminées à froid et à chaud	1,65

These publications can be obtained from the national standards institutions, viz.

in the Federal Republic of Germany :

Beuth-Vertrieb GmbH
Burggrafenstr. 4-7, 1 Berlin 30

in Belgium and Luxembourg :

Institut belge de normalisation — IBN —
29, avenue de la Brabançonne, 1040 Bruxelles

in France :

Association française de normalisation — AFNOR —
Tour Europe, Cedex 7, 92 080 Paris - La Défense

in Italy :

Ente nazionale italiano di unificazione — UNI —
Piazza A. Diaz, 2, Milan

in the Netherlands :

Nederlands Normalisatie-Instituut — NNI —
Rijswijk (ZH), Polakweg 5

Interested residents of third countries are asked to contact the Office of Official Publications of the European Communities, Post Box 1003, Luxembourg 1.